C/2026/5957

10.11.2026

Foilsiú na teachtaireachta maidir le leasú caighdeánach formheasta ar shonraíocht táirge le haghaidh tásc geografach i gcomhréir le hAirteagal 5(4) de Rialachán Tarmligthe (AE) 2025/27 ón gCoimisiún [1]

(C/2026/5957)

FORMHEAS AR LEASÚ CAIGHDEÁNACH A CHUR IN IÚL

(Airteagal 24 de Rialachán (AE) 2024/1143)

'Baden'

Uimhir thagartha AE: PDO-DE-A1264-AM02 — 17.9.2026

1. **Ainm an táirge**

'Baden'

2. **Cineál an táisc gheografaigh**

☑ ATFC

☐ TGFC

3. **Earnáil**

☐ Táirgí talmhaíochta

☑ Fíonta

☐ Deochanna biotáilleacha

4. **Tír ar léi an limistéar geografach**

An Ghearmáin

5. **An Ballstát atá ag cur an leasaithe chaighdeánaigh in iúl**

Ainm

An Aireacht Chónaidhme Talmhaíochta, Bhia agus Féiniúlachta Réigiúnaí (BMLEH)

Ainm

An Oifig Cónaidhme Talmhaíochta agus Bia (BLE)

6. **Cáilíocht mar leasú caighdeánach**

Measann údaráis na Gearmáine go gcomhlíonann an t-iarratas ceanglais Rialacháin (AE) Uimh. 1308/2013 agus (AE) 2024/1143.

Is leasuithe caighdeánacha iad na leasuithe ar an tsonraíocht táirge de réir an tsainmhínithe a leagtar síos in Airteagal 24(4) de Rialachán (AE) 2024/1143.

Ní bhaineann an t-iarratas ar leasú ar an ATFC 'Nahe' le haon cheann de na trí chás ar leasú ar leibhéal an Aontais iad. go sonrach:

(a) níl i gceist leo athrú ar an ainm ná ar úsáid an ainm, ná ar na táirgí nó ar na catagóirí táirgí arna n-ainmniú leis an tásc geografach;

(b) níl baol ann dá dheasca go gcuirfí an nasc leis an limistéar geografach ar neamhní;

(c) níl srianta breise ar mhargú an táirge i gceist leis.

Measann údaráis na Gearmáine dá bhrí sin gur le haghaidh leasú caighdeánach an t-iarratas.

[1] Rialachán Tarmligthe (AE) 2025/27 ón gCoimisiún an 30 Deireadh Fómhair 2024 lena bhforlíontar Rialachán (AE) 2024/1143 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle le rialacha a bhaineann le tásca geografacha, sainearraí traidisiúnta faoi ráthaíocht agus téarmaí roghnacha cáilíochta a chlárú agus a chosaint agus lena n-aisghairtear Rialachán Tarmligthe (AE) Uimh. 664/2014 (IO L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

7. **Tuairisc ar an leasú (nó ar na leasuithe) formheasta**

Teideal

Tuairisc ar an bhfíon

Tuairisc

Tugadh tuairisc ar thréithe orgánaileipteacha na dtáirgí éagsúla.

Cosaint:

Rinneadh na tuairiscí ar shaintréithe orgánaileipteacha na bhfíonta níos caolchúisí chun na táirgí éagsúla a léiriú ar bhealach níos fearr. Is é an aidhm atá ann béim a leagan, ar an gcéad dul síos, ar shaintréithe orgánaileipteacha aonair na dtáirgí agus, ar an dara dul síos, ar an iliomad gnéithe a bhaineann leo. D'ainneoin na tuairisce a tugadh go nuige seo, ba cheart na saintréithe aonair a leagan amach ar bhealach níos sonraí agus níos gonta.

☑ Déanann an leasú difear don doiciméad aonair.

Teideal

Cleachtais fhíoneolaíocha shonracha

Tuairisc

Scriosadh an fhaisnéis a bhí ann roimhe seo agus rinneadh tagairt anois don reachtaíocht atá ann cheana maidir le cleachtais fhíoneolaíocha shonracha, srianta ábhartha ar chleachtais fhíoneolaíocha agus saothraithe.

Cosaint:

Leis an tagairt don reachtaíocht atá ann faoi láthair, seachnaítear an reachtaíocht focal ar fhocal a atáirgeadh sa tsonraíocht táirge, mar a rinneadh roimhe seo. Dá bhrí sin, rinneadh an tsonraíocht táirge níos gonta agus níos soiléire don léitheoir, ar féidir leis a fheiceáil ar an tsracfhéachaint nach sáraíonn aon srian an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Déanann an leasú difear don doiciméad aonair.

Teideal

Uastáirgeacht in aghaidh an heicteáir

Tuairisc

I dteannta na rialacha atá ann cheana, cuireadh isteach an fhéidearthacht go ndéanfadh comhlachas cosanta ATFC 'Baden' an uastáirgeacht in aghaidh an heicteáir a mhéadú nó a laghdú i mblianta ina bhfuil dálaí aimsire eisceachtúla ann. Tá cinntí den sórt sin teoranta do bhliain an fhíona faoi seach agus foilseofar iad de réir mar is iomchuí de réir cleachtas áitiúil.

Cosaint:

Leis an bhféidearthacht nua sin an uastáirgeacht in aghaidh an heicteáir a mhéadú nó a laghdú i mblianta ina bhfuil dálaí aimsire eisceachtúla ann, beidh an comhlachas cosanta in ann freagairt go hiomchuí do theagmhais adhaimsire. Agus an t-athrú aeráide ag dul chun cinn, rud a chruthaíonn dúshláin mhéadaitheacha do shaothraithe fíniúna, is bealach úsáideach í an rogha nua seo chun bheith in ann freagairt go solúbtha do ghéarchéimeanna aimsire amach anseo.

☑ Déanann an leasú difear don doiciméad aonair.

Teideal

Cineálacha fíonchaor

Tuairisc

Amach anseo, liostófar na cineálacha fíniúna faoi na ceannteidil 'cineálacha fíniúna gile' agus 'cineálacha fíniúna deirge' in ionad 'fíonta geala' agus 'fíonta dearga agus *rosé*'.

Cuireadh na cineálacha seo a leanas isteach faoi ‘cineálacha fíniúna gile’:

Alvarinho, Blauer Silvaner, Blütenmuskateller, Cabernet Blanc, Calardis Blanc, Chardonel, Completer, Donauriesling, Felicia, Fidelio, FR 391-52, FR 523-52, Glera, Goldmuskateller, Grüner Adelfränkisch, Grüner Veltliner, Grünfränkisch, Hecker, Hibernal, Hölder, Huxelrebe, Juwel, Kernling, Manzoni Bianco, Melon, Morio Muskat, Muskat-Gutedel, Ortega, Ortlieber, Phoenix, Rabaner, Rieslaner, Rosa Chardonnay, Roter Müller-Thurgau, Roter Riesling, Ruling, Saphira, Sauvignac, Sauvignon Gris, Sauvitage, Savagnin Blanc, Seyval blanc, Siegerrebe, Veritage, WE 70-274-12, Weißer Elbling, Weißer Lagler, Weißer Räuschling, Zähringer.

Cuireadh na cineálacha seo a leanas isteach faoi ‘cineálacha fíniúna deirge’:

Accent, Barbera, Blauburger, Blauer Frühburgunder, Blauer Spätburgunder, Bolero, Cabaret Noir, Cabernet Cantor, Cabernet Carol, Cabernet Jura, Cabertin, Calabrese, Carignan Noir, Carillon, Diolinoir, Divico, Dolcetto, Domina, Färbertraube, FR 236-75r, FR 362-75r, FR 407-83r, FR 452-87r, FR 453-87r, FR 485-87r, FR 486-87r, FR 521-89r, FR 629-2005r, FR 652-2005r, FR 742-2006r, FR 748-2006r, Gm 674-1, Gm 7217-5, Grenache noir, Hartblau, Hegel, Kleiner Fränkischer Burgunder, Kolor, Laurot, Leon Millot, Levitage, Malbec, Marechal Foch, Marselan, Monastrell, Müllerrebe, Muskat-Trollinger, Nebbiolo, Petit Verdot, Pinot Nova, Pinotage, Pinotin, Piroso, Primitivo, Rondo, Sangiovese, Satin Noir, Tannat, Tinto Cao, Touriga Nacional, VB Cal 1-22, Vidoc, We 70-281-36, We 90-6-12, We 94-26-36.

Cosaint:

Amach anseo, liostófar na cineálacha fíonchaor faoi na ceannteidil ‘cineálacha fíonchaor geal’ agus ‘cineálacha fíonchaor dearg’ seachas ‘fíonta geala’ agus ‘fíonta dearga agus rosé’, ós rud é gurb é an liosta de chineálacha fíonchaor sa tsonraíocht táirge, seachas an táirge deiridh, a chinneann cé acu is féidir nó nach féidir cineálacha a shaothrú. Tá na cineálacha nua a cuireadh isteach á saothrú, tá a n-oiriúnacht cruthaithe acu cheana féin, agus tá na fíonta a dhéantar astu i gcomhréir leis an tsonraíocht táirge.

☑ Déanann an leasú difear don doiciméad aonair.

Teideal

Ceanglais is infheidhme faoi reachtaíocht an Aontais nó reachtaíocht náisiúnta / ceanglais atá leagtha síos ag eagraíocht a bhfuil an ATFC/TGFC á bhainistiú aici

Tuairisc

Tuairisc:

Soiléiríodh cé na téarmaí traidisiúnta atá sainordaitheach agus cé na téarmaí atá roghnach ar lipéadú fíonta agus táirgí fíona.

Cosaint:

Is é is aidhm do na rialacha leasaithe maidir le téarmaí traidisiúnta na rialacha lipéadaithe le haghaidh fíonta agus táirgí fíona ATFC ‘Baden’ a shoiléiriú maidir le téarmaí a úsáidtear sa bhreis ar an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint atá ann cheana. Tá na leasuithe bunaithe ar choigeartú riachtanach ar an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

Tuairisc:

Tá na rialacha maidir le haonaid gheografacha níos lú leagtha amach anois, ina dtugtar tuairisc ar conas agus cá mhéid a sholáthraíonn an clár fíonghort liosta d’ainmneacha limistéar, fíonghort ar scála mór agus fíonghort aonair agus córas páirceanna neamhfhálaithe a fhéadfar a úsáid mar limistéir gheografacha níos lú. Cuirtear míniú ar fáil maidir leis an bhfreagracht as an gclár fíonghort a bhainistiú agus maidir leis na bunúis dlí bhunúsacha chun an clár a bhunú agus a choinneáil ar bun.

Cosaint:

Tagraíonn an riail faoi phointe 10.2 don chlár fíonghort mar chlár tásca geografach atá níos lú ná ATFC ‘Baden’. Is é is cuspóir don tagairt sin a shoiléiriú cé na tásca geografacha níos lú is féidir a úsáid i gcomhar le ATFC ‘Baden’, feidhm an chláir fíonghort a mhíniú mar liosta d’aonaid gheografacha níos lú agus inniúlacht a shannadh de réir mar is iomchuí.

Tuairisc:

Luaitear sa tsonraíocht táirge nach féidir fíon a mhargú le tásc ar an gcineál fíniúna ach amháin má úsáidtear a ainm iarbhír ar an lipéadú freisin. Leagtar síos leis freisin gur féidir cumasc a dhéanamh le tréithchineálacha nua agus i gcás ina ndéantar táirge as fíonchaora ó thréithchineálacha nua go heisiach, ní mór é a mhargú gan an cineál fíniúna a shonrú ar an lipéad.

Cosaint:

Is í an riail nua faoi phointe 10.4 é a chur ar a chumas don chomhlachas cosanta an sprioc a shaothrú maidir le hardcháilíocht bhunúsach tháirgí ATFC 'Baden' a dhéanamh infheicthe freisin i margú na dtáirgí. Margaíocht gan ainmneacha iarbhír a úsáid agus gan ach uimhreacha tréithchineálacha a úsáid, d'fhéadfadh sin mearbhall a chur ar thomhaltóirí agus an bonn a bhaint den aidhm próifíl na dtáirgí a ardú. Ar an gcúis sin, faoin riail sin, roghnaigh an comhlachas cosanta gan táirgí a lipéadú le huimhreacha tréithchineálacha.

Tuairisc:

Luaitear i bpointe 10.5 den tsonraíocht táirge maidir le *Qualitätswein* [fíon ar ardchaighdeán], *Prädikatswein* [fíon lena ngabhann saintréithe ar leith], *Qualitätsperlwein b.A.* [fíon leathshúilíneach ar ardchaighdeán ó réigiún sainithe], *Sekt b.A.* [fíon súilíneach ó réigiún sainithe], *Qualitätslikörwein* [fíon licéir ar ardchaighdeán] agus *Federweißer* [fíon geal óg] ar a bhfuil an t-ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint 'Baden', gur féidir iad a tháirgeadh i liosta áirithe ceantar tuaithe nó uirbeach lasmuigh de limistéar an ainmniúcháin tionscnaimh faoi chosaint.

Deimhníodh go bhfuil na hairíonna céanna ag táirgí a chumhdaítear le ATFC 'Baden' a dhéantar lasmuigh den limistéar geografach críochaithe agus atá ag na táirgí a dhéantar laistigh den limistéar geografach críochaithe.

Cosaint:

Tharla an eisceacht sin le himeacht ama agus is éard is cúis léi struchtúr limistéar fíonsaothrúcháin Baden a chuimsíonn thart ar 400 ciliméadar agus ina bhfuil naoi suíomh atá scaipthe go forleathan. Mar gheall ar dheighilt stairiúil na ndáileachtaí talún, tá sé de shaintréith sa bhfíonsaothrú in Baden freisin gurb ann do líon mór fíonlann beag agus ardleibhéal próiseála comhchoitinne fíonchaor. Dá bhrí sin, uaireanta bíonn an acmhainneacht coinnithe i siléar, stórála agus phróiseála comhchruinnithe go traidisiúnta i saoráidí lárnacha nó speisialaithe agus ní gá go mbeadh sí suite laistigh den limistéar geografach críochaithe.

Is amhlaidh atá, go háirithe, i gcás fíon leathshúilíneach agus fíon súilíneach ar ardchaighdeán, a mbíonn brú, teicneolaíocht coipiúcháin agus buidéalúcháin nó an dara trealamh coipiúcháin speisialaithe ag teastáil chun iad a tháirgeadh. Is amhlaidh atá freisin i gcás fíon licéir, a mbíonn trealamh sonrach teicniúil agus fíoneolaíoch ag teastáil chun é a tháirgeadh. Úsáidtear acmhainneacht choipiúcháin, stórála, fuarúcháin, chobhsúcháin agus bhuidéalúcháin lasmuigh de limistéar ATFC 'Baden' freisin chun fíon agus úrfhíon fíonchaor leathchoipthe a tháirgeadh mar gheall ar struchtúr an táirgeora ar mionscála.

Ceadaítear leis an eisceacht gur féidir leanúint de na traidisiúin táirgthe sin. Thairis sin, ní dhéantar difear do thionscnamh na bhfíonchaor. Ní mór d'fhíonchaora leanúint de bheith ag teacht ón limistéar geografach críochaithe agus ceanglais uile na sonraíochta táirge a chomhlíonadh. Ráthaíonn taifeadadh éigeantach agus rialuithe oifigiúla inrianaitheacht agus comhlíonadh na sonraíochta táirge fiú i gcás ina dtarlaíonn an táirgeadh lasmuigh den limistéar geografach. Dá bhrí sin, ní chuireann an eisceacht leis an limistéar tionscnaimh ach tá feidhm aici go heisiach maidir le céimeanna próiseála iartheachtacha.

☑ Déanann an leasú difear don doiciméad aonair.

Teideal

Comhlacht rialúcháin

Tuairisc

Baineadh na comhlachtaí rialúcháin agus a gcúraimí den tsonraíocht táirge agus liostaítear iad i ndoiciméad ar leithligh.

Cosaint:

Níor léirigh na tuairiscí roimhe seo ar chúraimí na gcomhlachtaí rialaithe aonair an staid reatha a thuilleadh agus ba ghá iad a choigeartú.

☑ Déanann an leasú difear don doiciméad aonair.

Teideal

Eile

Tuairisc

Tuairisc:

Rinneadh athruithe eagarthóireachta i gcomhréir le ceanglais an Aontais.

Scriosadh sleachta sa téacs ina n-atáirgtear rialacha ginearálta agus cuireadh isteach tagairt do 'reachtaíocht reatha'.

Cosaint:

Rinneadh athruithe eagarthóireachta chun ceanglais an Aontais a chomhlíonadh.

Leasaíodh sleachta sa téacs ina n-atáirgtear rialacha ginearálta dá réir agus cuireadh isteach tagairt do 'reachtaíocht reatha' amháin anois. Bhí gá leis sin chun soiléiriú a dhéanamh ar na háiteanna nach atáirgeann an tsonraíocht táirge ach an reachtaíocht.

Tuairisc:

Rinneadh struchtúr na sonraíochta táirge a chur i gcomhréir leis an doiciméad aonair.

Cuireadh ceantair áirithe isteach nó scriosadh iad, ach níl aon athrú ar chríochú an limistéir. Is nuashonrú amháin a rinneadh ar an léarscáil fíonsaothrúcháin ina léirítear status quo an limistéir faoi fhíniúnacha agus na limistéir ar a dtugtaí an 'Speckgürtel' roimhe seo (na limistéir in aice láimhe). Thairis sin, liostaíodh na ceantair aonair faoina limistéir faoi seach laistigh de ATFC 'Baden'. Rinneadh críochú an limistéir a thuairiscítear sa tsonraíocht táirge a fhorlíonadh le liosta táblaithe de na dáileachtaí talún comhpháirteacha. Tá sé sin le fáil san Iarscríbhinn.

Cosaint:

Tugadh struchtúr na sonraíochta táirge i gcomhréir leis an doiciméad aonair chun feabhas a chur ar inléiteacht na sonraíochta táirge agus chun comhsheasmhacht a bhaint amach idir an dá dhoiciméad i dtéarmaí a bhfoirme agus a n-inneachair.

Tuairisc:

Soiléiríodh an nasc leis an limistéar i roinnt áiteanna. Mar shampla, leathnaíodh an tuairisc ar an gcatagóir 'úrfhíon fíonchaor leathchoipthe', a bhí san áireamh cheana féin sa tsonraíocht táirge. Meastar gur leasuithe caighdeánacha iad na hathruithe sin i gcomhréir le hAirteagal 14 de Rialachán Tarmligthe (AE) 2019/33 toisc nach gcuireann siad an nasc leis an limistéar geografach ar neamhní. Thairis sin, cuireadh an téarma traidisiúnta 'Federweißer' isteach.

Cosaint:

Níor athraíodh críochú an limistéir. Ina ionad sin, cuireadh roinnt ceantar leis an tsonraíocht táirge toisc nár bunaíodh iad go dtí le déanaí tar éis athchóirithe polaitiúla, nó toisc gur fágadh ar lár iad de dhearmad, rud a chiallaíonn go raibh an léarscáil fíonsaothrúcháin neamhiomlán. Baineadh roinnt ceantar den tsonraíocht táirge freisin, arís mar thoradh ar athchóirithe polaitiúla amháin, gan críochú an limistéir a athrú.

Chun soiléireacht níos fearr a áirithiú agus chun an aidhm a bheidh ann amach anseo, an phróifíl a bhaineann go sonrach le limistéar a ardú, a léiriú sa tsonraíocht táirge cheana féin, liostaíodh ceantair faoina limistéir faoi seach laistigh de ATFC 'Baden'.

Ní mór limistéar ATFC 'Baden' a chríochú go han-bheacht, ionas nach mbeidh aon débhríocht ann. Is é is cúis leis sin ligean do tháirgeoirí, do na húdaráis inniúla agus do na comhlachtaí rialúcháin an limistéar geografach a shainaithint go soiléir. Chuige sin, tá gá le léarscáileanna ina dtaispeántar an críochú beacht de réir dáileacht talún mar aon le táblaí ina liostaítear na dáileachtaí talún ábhartha uile. Ar an gcúis sin, cuireadh táblaí ina liostaítear na dáileachtaí talún agus na léarscáileanna ábhartha uile ina léirítear an críochú atá bunaithe ar dháileacht talún i gceangal leis an tsonraíocht táirge. Is féidir breathnú ar na léarscáileanna sin ag www.ble.de/eu-qualitaetskennzeichen-wein.

Soiléiríodh an tuairisc ar an nasc leis an limistéar geografach chun an tsonraíocht táirge a oiriúnú d'fhírinne na ndálaí ar an talamh. Níl i gceist le catagóir an úrfhíona fíonchaor leathchoipthe, a bhí mar chuid den tsonraíocht táirge cheana féin, a chur isteach ach leasú eagarthóireachta agus, dá bhrí sin, meastar gur leasú caighdeánach é.

☑ Déanann an leasú difear don doiciméad aonair.

DOICIMÉAD AONAIR

Ainmniúcháin tionscnaimh agus tásca geografacha i ndáil le fíon

'Baden'

Uimhir thagartha AE: PDO-DE-A1264-AM02 — 17.9.2026

1. **Ainm (nó ainmneacha)**

'Baden'

2. **Cineál an táisc gheografaigh**

☑ ATFC

☐ TGFC

3. **Tír ar léi an limistéar geografach sainithe**

An Ghearmáin

4. **Aicmiú an táirge talmhaíochta i gcomhréir le ceannteideal agus cód na hAinmníochta Comhcheangailte, dá dtagraítear in Airteagal 6(1) de Rialachán (AE) 2024/1143**

2204 – Fíon ó fhíonchaora úra, lena n-áirítear fíonta treisithe; úrfhíon fíonchaor seachas é sin atá faoi cheannteideal 2009

5. **Catagóirí na dtáirgí fíniúna mar a liostaítear iad i gCuid II d'Iarscríbhinn VII a ghabhann le Rialachán (AE) Uimh. 1308/2013**

Fíon

Fíon licéir

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán

Fíon leathshúilíneach

Úrfhíon fíonchaor leathchoipthe

6. **Tuairisc ar an bhfíon nó ar na fíonta**

Táirge fíniúna

Fíon, geal

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Dath idir buí éadrom agus órga le toin scothghlasa, ar dhath an airgid nó beagán scothdhearg.

Dea-bholadh

Úr agus torthaíoch de ghnáth, ach mionbholaithe bláthanna agus plandúla agus spíosracha air freisin.

Blas

Struchtúr aigéid atá galánta go séimh. Ag brath ar an modh aosaithe a úsáidtear, d'fhéadfadh struchtúr feanólach iontach, dea-bholaithe tósta nó adhmaid, agus iarbhlas mín a bheith ar na fíonta freisin.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	milleachoibhéisí in aghaidh an lítir
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon, dearg

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Geal, idir dearg meánach agus dúdhearg, uaireanta le himireacha idir donn agus gorm nó fiú corcra.

Dea-bholadh

Dea-bholaithe a chuireann silíní agus caora idir éadrom agus dorcha i gcuimhne, in éineacht le siollaí spíosracha agus siollaí láidre tósta nó adhmaid air b'fhéidir.

Blas

Blas idir mín agus méith agus struchtúr aigéid measartha. Ag brath ar an modh aosaithe a úsáidtear, feanóil idir fíneálta agus suntasach.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	milleachoibhéisí in aghaidh an lítir
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	-

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon, blanc de noirs

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Dath an fhíona ghil atá ina chomhartha sóirt den réigiún.

Dea-bholadh

Idir dea-bholadh bláthacha agus torthaíoch, fiú siollaí beagán spíosrach air.

Blas

Aigéadacht idir séimh agus éadrom de ghnáth.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon, Rotling

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Idir dearg geal éadrom agus dearg geal suntasach, uaireanta dath dearg an bhradáin air fiú.

Dea-bholadh

Torthaíoch, spíosrach uaireanta fiú, agus siollaí caor, torthaí póma agus torthaí citris air.

Blas

Blas idir mín agus méith agus struchtúr aigéid bríomhar de ghnáth.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán, geal

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Idir broidearnach shuntasach agus bhroidearnach chumhachtach.

Dea-bholadh

Torthaíoch go haibí agus giostach, agus struchtúr aigéid bríomhar ann.

Blas

Dea-bholaithe galánta, torthaíocha fíneálta. Ag brath ar an gcineál a úsáidtear, bíonn siad idir bríomhar agus éadrom agus substaintiúil agus bíonn uigeacht mhín agus, ar a mhéad, struchtúr measartha tainnine acu.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán, dearg

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Glan, le boilgeoga míne nó cúr mín, dearg meánach go dúdhearg, uaireanta le himireacha donna nó gorma.

Dea-bholadh

Dea-bholaithe a chuireann torthaí agus spíosraí i gcuimhne den chuid is mó.

Blas

Siollaí inaitheanta tainnine, atá láidir sa bhéal den chuid is mó, in éinecaht le siollaí adhmaid uaireanta.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán, *rosé*

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Glan, le bolgáin mhíne nó cúr mín, bándearg éadrom go dearg éadrom, uaireanta le dath scothdhearg nó scothghorm air. Is féidir dath fíona ghil a bheith ar fhíonta Weißherbst freisin. Bíonn dath an fhíona ghil ar fhíonta Blanc de noirs, agus fordhath beag dearg ar a mhéad.

Dea-bholadh

Dea-bholaithe a chuireann torthaí agus spíosraí i gcuimhne den chuid is mó.

Blas

Ag brath ar na cineálacha fíniúna agus ar aois na bhfíniúnacha, bíonn blas idir éadrom agus substaintiúil orthu, agus bíonn aigéadacht shéimh den chuid is mó acu agus gan níos mó ná siollaí tainnine orthu.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—

Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon, *rosé*

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Geal, idir bándearg éadrom agus dearg éadrom, agus dath scothdhearg nó scothghorm air uaireanta. Is féidir dath fíona ghil a bheith ar fhíonta Weißherbst freisin.

Dea-bholadh

Bláthanna, caora dearga agus torthaí. Is féidir dea-bholaithe spíosracha agus siollaí éadroma tainnine a bheith orthu freisin.

Blas

Aigéadacht idir séimh agus éadrom de ghnáth.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon, blanc de noirs

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Go ginearálta déantar fíonta Blanc de noirs ar an mbealach céanna le fíon geal agus bíonn an dath a bhíonn orthu laistigh raon dathanna na bhfíonta geala atá ina gcomhartha sóirt de chuid an réigiúin.

Dea-bholadh

Idir dea-bholadh bláthacha agus torthaíoch, fiú siollaí beagán spíosrach air.

Blas

Aigéadacht idir séimh agus éadrom de ghnáth.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon, Rotling

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Idir dearg geal éadrom agus dearg geal suntasach, uaireanta dath dearg an bhradáin air fiú.

Dea-bholadh

Torthaíoch, spíosrach uaireanta fiú, agus siollaí caor, torthaí póma agus torthaí citris air.

Blas

Blas idir mín agus méith agus struchtúr aigéid bríomhar.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon, Badisch Rotgold

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Idir bándearg éadrom agus dearg éadrom, agus fordhath scothdhearg ar dhath an óir nó scothghorm air uaireanta.

Dea-bholadh

Dea-bholaithe a chuireann bláthanna, torthaí agus spíosraí i gcuimhne.

Blas

Tathagach go réidh agus go substaintiúil agus aigéadacht shéimh den chuid is mó ann.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

Meascán de Grauburgunder agus Spätburgunder.

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán, geal

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Idir broidearnach shuntasach agus bhroidearnach chumhachtach.

Dea-bholadh

Torthaíoch go haibí agus giostach, agus struchtúr aigéid bríomhar ann.

Blas

Dea-bholaithe galánta, torthaíocha fíneálta. Ag brath ar an gcineál a úsáidtear, bíonn siad idir bríomhar agus éadrom agus substaintiúil agus bíonn uigeacht mhín agus, ar a mhéad, struchtúr measartha tainnine acu.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán, dearg

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Glan, le boilgeoga míne nó cúr mín, dearg meánach go dúdhearg, uaireanta le himireacha donna nó gorma.

Dea-bholadh

Dea-bholaithe a chuireann torthaí agus spíosraí i gcuimhne den chuid is mó.

Blas

siollaí inaitheanta tainnine, atá láidir sa bhéal den chuid is mó, le siollaí adhmaid uaireanta.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán, *rosé*

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Glan, le bolgáin mhíne nó cúr mín, bándearg éadrom go dearg éadrom, uaireanta le dath scothdhearg nó scothghorm air. Is féidir dath fíona ghil a bheith ar fhíonta Weißherbst freisin. Bíonn dath an fhíona ghil ar fhíonta Blanc de noirs, agus fordhath beag dearg ar a mhéad.

Dea-bholadh

Dea-bholaithe a chuireann torthaí agus spíosraí i gcuimhne den chuid is mó.

Blas

Ag brath ar na cineálacha fíniúna agus ar aois na bhfíniúnacha, bíonn blas idir éadrom agus substaintiúil orthu, agus bíonn aigéadacht shéimh den chuid is mó acu agus gan níos mó ná siollaí tainnine orthu.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán, Rotling

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Glan, le bolgáin mhíne nó cúr mín, bándearg éadrom go dearg éadrom, uaireanta le dath scothdhearg nó scothghorm air. Is féidir dath fíona ghil a bheith ar fhíonta Weißherbst freisin. Bíonn dath an fhíona ghil ar fhíonta Blanc de noirs, agus fordhath beag dearg ar a mhéad.

Dea-bholadh

Dea-bholaithe a chuireann torthaí agus spíosraí i gcuimhne den chuid is mó.

Blas

Ag brath ar na cineálacha fíniúna agus ar aois na bhfíniúnacha, bíonn blas idir éadrom agus substaintiúil orthu, agus bíonn aigéadacht shéimh den chuid is mó acu agus gan níos mó ná siollaí tainnine orthu.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon leathshúilíneach

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Idir bolgáin mhíne agus bolgáin shainiúla. De réir an chineáil fíona, atá inchomparáide leis an gcineál fíona ar a dtugtar tuairisc le haghaidh fíonta geala, fíonta *rosé*, Weißherbst, blanc de noirs, Rotling nó fíonta dearga.

Dea-bholadh

De réir an chineáil fíona, atá inchomparáide leis an gcineál fíona ar a dtugtar tuairisc le haghaidh fíonta geala, fíonta *rosé*, Weißherbst, blanc de noirs, Rotling nó fíonta dearga.

Blas

Boilgearnach go fíneálta sa bhéal. Saintréith thorthaíoch mhín agus úire.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Úrfhíon fíonchaor leathchoipthe

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

Ag brath ar na cineálacha fíniúna a úsáidtear, tá sé moirtiúil agus dath scothbhán, scothghlas nó scothbhuí air.

Dea-bholadh

Blas torthaíoch a chuireann úrfhíon i gcuimhne.

Blas

Dea-bholadh glan coipthe.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

Táirge fíniúna

Fíon licéir

Tréithe orgánaileipteacha

Cuma

De réir an chineáil fíona, atá inchomparáide leis an gcineál fíona ar a dtugtar tuairisc le haghaidh fíonta geala, fíonta *rosé*, Weißherbst, blanc de noirs, Rotling nó fíonta dearga.

Dea-bholadh

De réir an chineáil fíona, atá inchomparáide leis an gcineál fíona ar a dtugtar tuairisc le haghaidh fíonta geala, fíonta *rosé*, Weißherbst, blanc de noirs, Rotling nó fíonta dearga.

Blas

Méid ard alcóil de ghnáth, le milseacht iarmharach de ghnáth, ach féadfar é a aibiú freisin go fíon tirim.

Faisnéis bhreise maidir le tréithe orgánaileipteacha

—

Saintréithe anailíseacha

Neart alcóil iomlán uasta (in % de réir toirte):	—
Neart alcóil iarbhír íosta (in % de réir toirte):	—
Aigéadacht iomlán íosta:	—
Aonad aigéadachta iomláine íosta:	—
Aigéadacht luaineach uasta (i milleachoibhéisí in aghaidh an lítir):	—
Dé-ocsaíd sulfair iomlán uasta (i milleagraim in aghaidh an lítir):	—

Faisnéis bhreise maidir le saintréithe anailíseacha

I gcás nach dtugtar aon fhigiúr maidir le saintréithe anailíseacha, tá feidhm ag an reachtaíocht atá ann faoi láthair.

☑ Aon saintréith anailíseach nach léirítear sa roinn seo tá sí laistigh de na teorainneacha a leagtar síos i reachtaíocht an Aontais is infheidhme.

7. **Cleachtais fhíoneolaíocha**

7.1. *Cleachtais fhíoneolaíocha shonracha a úsáidtear chun an fíon nó na fíonta a dhéanamh, srianta ábhartha maidir lena ndéanamh*

—

Neamhbhainteach

7.2. *Uastáirgeacht*

Gach fíon / catagóir / cineál

Gach táirge

Uastáirgeacht

Uastáirgeacht:	90
Aonad uastáirgeachta:	heictilítir in aghaidh an heicteáir

8. **Léiriú ar an gcineál nó ar na cineálacha fíonchaor óna dtáirgtear an fíon nó na fíonta**

— Accent

— Acolon

— Adelfränkisch – Grüner Adelfränkisch, Grünedel, Verdet Blanc

— Alvarinho – Albarino, Albariño

— Auxerrois – Auxerrois Blanc, Auxerrois blanc, Pinot Auxerrois

— Bacchus

— Barbera – Sciaa

— Baron

— Blauburger

— Blauer Frühburgunder – Frühburgunder, Madeleine Noir, Pinot Madeleine, Pinot Noir Précoce

— Blauer Limberger – Blaufränkisch, Lemberger, Limberger

— Blauer Portugieser – Portugieser

— Blauer Silvaner

— Blauer Spätburgunder – Clevner, Pinot Noir, Pinot noir, Pinot Nero, Pinot nero, Samtrot, Spätburgunder

— Blauer Trollinger – Trollinger, Vernatsch, Schiava Grossa

— Blauer Zweigelt – Rotburger, Zweigelt, Zweigeltrebe

— Blütenmuskateller

— Bolero

— Bronner

— Cabaret Noir

— Cabernet Blanc

— Cabernet Cantor

— Cabernet Carbon

— Cabernet Carol

— Cabernet Cortis

— Cabernet Cubin

— Cabernet Dorio

— Cabernet Dorsa

— Cabernet Franc

— Cabernet Jura

— Cabernet Mitos

— Cabernet Sauvignon

— Cabertin

— Calabrese – Nero d'Avola

— Calardis Blanc

— Carignan Noir – Carignan

— Carillon

— Chardonel

— Chardonnay

— Chenin Blanc

— Completer

— Dakapo

— Deckrot

— Diolinoir

— Divico

— Dolcetto

— Domina

— Donauriesling

— Dornfelder

— Dunkelfelder

— FR 236-75r

— FR 362-75r

— FR 391-52

— FR 407-83r

— FR 452-87r

— FR 453-87r

— FR 485-87r

— FR 486-87r

— FR 521-89r

— FR 523-52

— FR 629-2005r

— FR 652-2005r

— FR 742-2006r

— FR 748-2006r

— Felicia

— Fidelio

— Findling

— Freisamer

— Färbertraube

— Gelber Muskateller – Moscato, Muscat, Muskat, Muscat blanc, Muscat Blanc, Muskateller

— Glera

— Gm 674-1

— Gm 7217-5

— Goldmuskateller

— Grenache noir – Grenache

— Grüner Silvaner – Silvaner, Sylvaner

— Grüner Veltliner – Veltliner

— Grünfränkisch – Bormeo Verd

— Hartblau

— Hecker

— Hegel

— Helios

— Hibernal

— Huxelrebe – Huxel

— Hölder

— Johanniter

— Juwel

— Kerner

— Kernling

— Kleiner Fränkischer Burgunder – Franc Pineau, Schwarzblauer Klevner

— Kolor

— Lagrein – Blauer Lagrein, Lagrain

— Laurot

— Levitage

— Léon Millot

— Malbec – Cot

— Manzoni bianco

— Marselan

— Maréchal Foch – Marechal Foch

— Melon

— Merlot

— Merzling

— Monarch

— Monastrell – Mourvèdre

— Morio Muskat – Morio-Muskat

— Muscaris

— Muskat Gutedel – Muskat-Gutedel

— Muskat Ottonel – Muskat-Ottonel

— Muskat Trollinger – Muskat-Trollinger

— Müller Thurgau – Rivaner, Müller-Thurgau

— Müllerrebe – Pinot Meunier, Pinot meunier, Schwarzriesling

— Nebbiolo – Prunent

— Nobling

— Ortega

— Ortlieber

— Palas

— Perle

— Petit Verdot

— Phoenix – Phönix

— Pinot Nova – Pinot nova

— Pinotage

— Pinotin

— Piroso

— Primitivo – Zinfandel

— Prior

— Rabaner

— Regent

— Rieslaner

— Rondo

— Rosa Chardonnay

— Roter Gutedel – Chasselas Rouge, Chasselas rouge, Fendant Roux

— Roter Muskateller

— Roter Müller Thurgau – Roter Müller-Thurgau

— Roter Riesling

— Roter Traminer – Gewürztraminer, Traminer

— Ruling

— Ruländer – Grauburgunder, Grauer Burgunder, Pinot Grigio, Pinot grigio, Pinot Gris, Pinot gris

— Sangiovese – Nerino

— Saphira

— Satin Noir

— Sauvignac

— Sauvignon Blanc – Fumé Blanc, Muskat Silvaner

— Sauvignon Gris

— Sauvitage

— Savagnin Blanc – Weißer Traminer

— Scheurebe

— Seyval blanc

— Siegerrebe – Sieger

— Solaris

— Souvignier Gris

— St. Laurent – Sankt Laurent, Saint Laurent

— Syrah – Shiraz

— Tannat

— Tauberschwarz

— Tempranillo

— Tinto Cao

— Touriga nacional

— VB Cal 1-22

— Veritage

— Vidoc

— Viognier – Viogne

— We 70-274-12

— We 70-281-36

— We 90-6-12

— We 94-26-36

— Weißer Burgunder – Pinot Bianco, Pinot bianco, Pinot Blanc, Pinot blanc, Weißburgunder

— Weißer Elbling – Elbling, Kleinberger

— Weißer Gutedel – Chasselas, Chasselas Blanc, Chasselas blanc, Fendant, Fendant Blanc, Gutedel

— Weißer Riesling – Klingelberger, Riesling, Rheinriesling, Riesling Renano, Riesling renano

— Weißer Räuschling – Räuschling

— Zähringer

9. **Sainmhíniú achomair ar an limistéar geografach**

Tá an limistéar a chomhfhreagraíonn don ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint 'Baden' foroinnte sna limistéir phríomhúla seo a leanas:

Badische Bergstraße, Bodensee, Breisgau, Kaiserstuhl, Kraichgau, Markgräflerland, Ortenau, Tuniberg agus Tauberfranken.

I **limistéar Badische Bergstraße**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt sna bardais agus sna ceantair bhardasacha seo a leanas:

Dossenheim (2995), Heidelberg, baile (3320), Hemsbach, baile (2935), Hirschberg an der Bergstraße (2960), Hirschberg an der Bergstraße (2961), Laudenbach (2930), Leimen, baile (3110), Nußloch (3120), Schriesheim, baile (2980), Weinheim, baile (2940), Weinheim, baile (2941), Weinheim, baile (2942), Weinheim, baile (2945), Weinheim, baile (2946), Wiesloch, baile (3200)

I **limistéar Bodensee**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Allensbach (6650), Bermatingen (9820), Bodman-Ludwigshafen (6520), Daisendorf (9840), Gaienhofen (6690), Gailingen (6605), Hagnau am Bodensee (9870), Hilzingen (6580), Hilzingen (6583), Hohentengen am Hochrhein (6970), Immenstaad am Bodensee (9880), Immenstaad am Bodensee (9881), Klettgau (6931), Klettgau (6934), Konstanz, Universitätsstadt (6660), Lottstetten (6955), Markdorf, baile (9810), Meersburg, baile (9850), Moos (6683), Reichenau (6670), Singen (Hohentwiel), baile (6620), Singen (Hohentwiel), baile (6622), Stetten (9860), Überlingen, baile (9720), Uhldingen-Mühlhofen (9831), Wutöschingen (6923)

I **limistéar Breisgau**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Denzlingen (5235), Emmendingen, baile (5160), Emmendingen, baile (5163), Emmendingen, baile (5165), Ettenheim, baile (4920), Ettenheim, baile (4921), Ettenheim, baile (4923), Ettenheim, baile (4924), Freiburg im Breisgau, baile (5710), Freiburg im Breisgau, baile (5714), Friesenheim (4840), Friesenheim (4841), Friesenheim (4842), Friesenheim (4843), Glottertal (5350), Glottertal (5351), Glottertal (5352), Glottertal (5353), Gundelfingen (5340), Gundelfingen (5341), Herbolzheim, baile (5050), Herbolzheim, baile (5051), Herbolzheim, baile (5052), Herbolzheim, baile (5053), Herbolzheim, baile (5054), Heuweiler (5335), Kenzingen, baile (5070), Kenzingen, baile (5071), Kenzingen, baile (5072), Kenzingen, baile (5073), Kippenheim (4885), Kippenheim (4886), Lahr/Schwarzwald, baile (4870), Lahr/Schwarzwald, baile (4871), Lahr/Schwarzwald, baile (4875), Lahr/Schwarzwald, baile (4877), Mahlberg, baile (4890), Malterdingen (5140), Ringsheim (4910), Sexau (5170), Teningen (5151), Teningen (5152), Waldkirch, baile (5221)

I **limistéar Kaiserstuhl**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Bahlingen am Kaiserstuhl (5120), Bötzingen (5280), Breisach am Rhein, baile (5320), Eichstetten (5275), Endingen, baile (5110), Endingen, baile (5111), Endingen, baile (5112), Endingen, baile (5113), Ihringen (5310), Ihringen (5311), March (5290), March (5291), March (5293), Riegel (5080), Sasbach (5100), Sasbach (5101), Sasbach (5102), Teningen (5153), Vogtsburg im Kaiserstuhl, baile (5260), Vogtsburg im Kaiserstuhl, baile (5261), Vogtsburg im Kaiserstuhl, baile (5262), Vogtsburg im Kaiserstuhl, baile (5263), Vogtsburg im Kaiserstuhl, baile (5264), Vogtsburg im Kaiserstuhl, baile (5265), Vogtsburg im Kaiserstuhl, baile (5266)

I **limistéar Kraichgau**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Angelbachtal (3300), Angelbachtal (3301), Bad Rappenau, baile (705), Bad Schönborn (3370), Bad Schönborn (3371), Binau (2820), Bretten, baile (3506), Bruchsal, baile (3450), Bruchsal, baile (3452), Bruchsal, baile (3453), Bruchsal, baile (3454), Bruchsal, baile (3455), Dielheim (3210), Dielheim (3211), Eberbach (3025), Eisingen (3930), Eppingen, baile (752), Eppingen, baile (754), Eppingen, baile (756), Kämpfelbach (3936), Gondelsheim (3520), Haßmersheim (2910), Haßmersheim (2911), Karlsruhe, baile (3621), Keltern (4001), Keltern (4002), Kirchardt (716), Kraichtal, baile (3460), Kraichtal, baile (3461), Kraichtal, baile (3462), Kraichtal, baile (3463), Kraichtal, baile (3464), Kraichtal, baile (3465), Kraichtal, baile (3467), Kraichtal, baile (3468), Kürnbach (3485), Malsch (3260), Mosbach, baile (2881), Mühlhausen (3265), Mühlhausen (3266), Mühlhausen (3267), Oberderdingen (3491), Östringen, baile (3380), Östringen, baile (3381), Östringen, baile (3382), Östringen, baile (3383), Pfinztal (3540), Pfinztal (3542), Pfinztal (3543), Rauenberg, baile (3250), Rauenberg, baile (3251), Rauenberg, baile (3252), Sinsheim, baile (3284), Sinsheim, baile (3286), Sinsheim, baile (3291), Sinsheim, baile (3292), Sulzfeld (3480), Ubstadt-Weiher (3390), Ubstadt-Weiher (3391), Ubstadt-Weiher (3393), Walzbachtal (3530), Weingarten (Baden) (3525), Zaisenhausen (3475)

I **limistéar Markgräflerland**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Au (5400), Auggen (5695), Bad Bellingen (7190), Bad Bellingen (7191), Bad Bellingen (7192), Bad Bellingen (7193), Bad Krozingen (5520), Bad Krozingen (5521), Bad Krozingen (5523), Bad Krozingen (5524), Badenweiler (5685), Badenweiler (5686), Ballrechten-Dottingen (5560), Ballrechten-Dottingen (5561), Binzen (7330), Bollschweil (5500), Buggingen (5650), Buggingen (5651), Ebringen (5380), Efringen-Kirchen (7290), Efringen-Kirchen (7291),

Efringen-Kirchen (7292), Efringen-Kirchen (7293), Efringen-Kirchen (7294), Efringen-Kirchen (7295), Efringen-Kirchen (7296), Efringen-Kirchen (7297), Efringen-Kirchen (7298), Ehrenkirchen (5510), Ehrenkirchen (5511), Ehrenkirchen (5512), Ehrenkirchen (5514), Eimeldingen (7335), Eschbach (5540), Fischingen (7320), Freiburg im Breisgau, baile (5710), Grach-Wyhlen (7400), Grenzach-Wyhlen (7401), Heitersheim, baile (5550), Heitersheim, baile (5551), Kandern, baile (7211), Kandern, baile (7212), Kandern, baile (7213), Kandern, baile (7215), Kandern, baile (7216), Lörrach, baile (7350), Merzhausen (5390), Müllheim, baile (5670), Müllheim, baile (5671), Müllheim, baile (5672), Müllheim, baile (5673), Müllheim, baile (5675), Müllheim, baile (5676), Müllheim, baile (5677), Neuenburg am Rhein, baile (5700), Neuenburg am Rhein, baile (5702), Pfaffenweiler (5385), Rheinfelden (Baden), baile (7384), Rümmingen (7325), Schallbach (7315), Schallstadt (5371), Schallstadt (5372), Schliengen (7180), Schliengen (7181), Schliengen (7182), Schliengen (7183), Schliengen (7184), Sölden (5410), Staufen im Breisgau, baile (5570), Staufen im Breisgau, baile (5571), Staufen im Breisgau, baile (5572), Sulzburg, baile (5660), Sulzburg, baile (5661), Weil am Rhein, baile (7340), Weil am Rhein, baile (7341), Weil am Rhein, baile (7343), Wittlingen (7310), Wittnau (5405)

I **limistéar Ortenau**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Achern, baile (4574), Achern, baile (4575), Achern, baile (4576), Appenweier (4661), Baden-Baden, baile (3830), Baden-Baden, baile (3831), Baden-Baden, baile (3834), Baden-Baden, baile (3835), Baden-Baden, baile (3836), Baden-Baden, baile (3838), Baden-Baden, baile (3839), Berghaupten (4830), Bühl, baile (3780), Bühl, baile (3781), Bühl, baile (3783), Bühl, baile (3785), Bühlertal (3810), Durbach (4730), Gengenbach, baile (4820), Gengenbach, baile (4821), Gengenbach, baile (4822), Gengenbach, baile (4823), Gernsbach, baile (3731), Gernsbach, baile (3733), Gernsbach, baile (3735), Hohberg (4750), Hohberg (4751), Hohberg (4752), Kappelrodeck (4600), Kappelrodeck (4601), Lauf (4590), Lautenbach (4650), Oberkirch, baile (4630), Oberkirch, baile (4631), Oberkirch, baile (4632), Oberkirch, baile (4633), Oberkirch, baile (4634), Oberkirch, baile (4635), Oberkirch, baile (4636), Oberkirch, baile (4637), Oberkirch, baile (4638), Offenburg, baile (4710), Offenburg, baile (4711), Offenburg, baile (4714), Offenburg, baile (4716), Offenburg, baile (4720), Offenburg, baile (4721), Ohlsbach (4810), Ortenberg (4740), Ottenhöfen im Schwarzwald (4611), Ottersweier (3800), Renchen, baile (4620), Renchen, baile (4621), Renchen, baile (4622), Sasbach (4586), Sasbachwalden (4595), Sinzheim (3755), Weisenbach (3745)

I **limistéar Tauberfranken**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Bad Mergentheim, baile (0153), Boxberg, baile (0126), Boxberg, baile (0130), Großrinderfeld (0050), Grünsfeld (0075), Königheim (0070), Königheim (0072), Krautheim, baile (000224), Külsheim, baile (30), Külsheim, baile (0031), Külsheim, baile (0035), Lauda-Königshofen, baile (0090), Lauda-Königshofen, baile (0092), Lauda-Königshofen, baile (0094), Lauda-Königshofen, baile (0095), Lauda-Königshofen, baile (0096), Lauda-Königshofen (0098), Lauda-Königshofen, baile (0099), Lauda-Königshofen, baile (0100), Lauda-Königshofen, baile (0101), Tauberbischofsheim, baile (0060), Tauberbischofsheim, baile (0061), Tauberbischofsheim, baile (0062), Tauberbischofsheim, baile (0063), Tauberbischofsheim, baile (0064), Tauberbischofsheim, baile (0065), Tauberbischofsheim, baile (0066), Werbach (0040), Wertheim, baile (0012), Wertheim, baile (0013), Wertheim, baile (0016), Wertheim, baile (0017), Wertheim, baile (0018), Wertheim, baile (0021), Wertheim, baile (0025), Wertheim, baile (0010)

I **limistéar Tuniberg**, cumhdaítear leis an ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint fíonghoirt na mbardas agus na gceantar bardasach seo a leanas:

Breisach am Rhein, baile (5322), Breisach am Rhein, baile (5323), Freiburg im Breisgau, baile (5715), Freiburg im Breisgau, baile (5716), Freiburg im Breisgau, baile (5717), Freiburg im Breisgau, baile (5718), Gottenheim (5285), Merdingen (5330), Schallstadt (5370).

10. **Nasc leis an limistéar geografach**

Catagóir an táirge fíniúna

Fíon

Achoimre ar an nasc

Dálaí geografacha

Tírdhreach agus moirfeolaíocht

Cumhdaíonn limistéar fíonsaothrúcháin 'Baden' réigiúin Loch Konstanz, na Réine Airde, Mhachaire na Réine Uachtaraí, Badische Bergstrasse agus Tauberfranken. Tá na fíonghoirt suite ag airde idir 115 m agus 520 m os cionn leibhéal na farraige. Is iondúil go n-oibríonn tarracóir go díreach na fíonghoirt a bhfuil fána acu i ngleannta na n-aibhneacha agus bunchnoic uachtaracha na Foraoise Duibhe, ina bhfuil fána suas le thart ar 60 %. I limistéir na Réine Uachtaraí, Tuniberg agus Kaiserstuhl, tá na fíonghoirt suite den chuid is mó ar léibhinn de mhéideanna éagsúla.

Geolaíocht

Saothraítear fíonghoirt Baden den chuid is mó ar ithreacha atá mar thoradh ar shíonchaitheamh eibhir, naghais, aolchloiche sliogánaí nó carraige bolcánaí, atá cumhdaithe den chuid is mó le sraitheanna lóis de thiús éagsúil.

Tosca nádúrtha

Le meánteocht bhliantúil 10,8 °C, báisteach 955 l/m² agus 1 740 uair an chloig gréine in aghaidh na bliana in Freiburg im Breisgau, is saintréith de chuid Baden — an limistéar fíonsaothrúcháin is faide ó dheas sa Ghearmáin — iad tréimhsí malartacha d'aimsir the thirim agus dálaí taise agus teo. Is é sin is cúis le dianúsáid fhíonchaora theaghlach Burgunder.

Tosca daonna

Bhí tionchar mór ag an bhfíonsaothrú ar chultúr agus tírdhreach réigiún fíonsaothrúcháin Baden leis na céadta blianta, agus tá fianaise dhoiciméadach air sin a théann siar go dtí 720 AD. Mar thoradh ar roinnt stairiúil na ndáileachtaí talún bhí struchtúr fíonsaothrúcháin ina raibh dáileachtaí talún beaga agus an-bheag ar thaobhanna cnoic agus fánaí géara den chuid is mó. Tá dáileachtaí talún níos mó le feiceáil le himeacht ama taobh leis na dáileachtaí talún beaga agus an-bheag sin. Mar gheall ar na féidearthachtaí teoranta a bhaineann le meicniú, is obair fhíor-dhlúthshaothair í an obair ar na fíonghoirt i gcásanna áirithe.

Catagóirí táirge

Baineann an fhaisnéis a thugtar thíos leis na catagóirí fíona, fíona shúilínigh ar ardchaighdeán, fíona leathshúilínigh, fíona licéir agus úrfhíona fíonchaor leathchoipthe.

Saintréith de chuid Baden is ea tréimhsí malartacha d'aimsir the thirim agus dálaí taise, teo.

Tugann na carraigeacha foinseacha éagsúla atá ann agus na dálaí aeráide atá i réim saintréith shonrach do gach táirge ag brath ar bhliain an fhíona agus ar an gcineál fíniúna. Mar thoradh ar dhálaí geolaíocha agus airdí éagsúla na bhfíonghort os cionn leibhéal na mara in Baden, bíonn fíonta geala torthaíocha a bhfuil blas mianrach orthu agus fíonta dearga suntasacha, tathagacha atá múnlaithe ag an terroir agus dea-bholaithe a chinntear leis na cineálacha sonracha fíniúna. Tugann na tosca sin cáilíochtaí sonracha do na cineálacha fíniúna in Baden ar réamhchoinníoll iad chun fíonta a tháirgeadh atá sonrach agus uathúil ó thaobh na tíreolaíochta de, agus úsáid á baint as cleachtais fhíoneolaíocha atá ina gcomhartha sóirt den réigiún.

Fíonta ('Qualitätswein' [fíon ar ardchaighdeán] agus 'Prädikatswein' [fíonta lena ngabhann gnéithe ar leith])

Ní mór d'fhíonta ar ardchaighdeán na ceanglais maidir leis an neart alcóil nádúrtha íosta agus an meáchan úrfhíona íosta a chomhlíonadh le haghaidh na catagóire ábhartha den chineál fíniúna agus, mar gheall ar thairbhí sonracha na haeráide, is minic nach n-éilíonn siad ach méadú beag ar an neart alcóil nádúrtha.

Ní mór d'fhíonta ag a bhfuil saintréithe ar leith na ceanglais maidir leis an neart alcóil nádúrtha íosta agus an t-íosmheáchan úrfhíona a chomhlíonadh freisin le haghaidh na catagóire ábhartha den chineál fíniúna, ach go ginearálta bíonn siad corrlach mór os a gcionn. Is cuid de bhainistiú cuimsitheach cáilíochta é an obair a dhéanann an saothróir fíniúna de réir mar a fhásann na fíniúnachaca agus na fíonchaora atá beartaithe le haghaidh táirgeadh fíonta ina bhfuil saintréithe ar leith á bhfás. Tá ról ríthábhachtach ag cáilíocht na hoibre sin, in éineacht leis an mbuaint de réir ceanglais fhiseolaíocha atá nasctha le haibíocht na bhfíonchaor, ó thaobh an cháilíocht fíona is airde a bhaint amach agus na saintréithe aige atá ina gcomhartha sóirt den réigiún agus de na cineálacha fíniúna a úsáidtear. Murab ionann agus fíonta ar ardchaighdeán, ní fhéadfar fíonta a bhfuil saintréithe ar leith acu a shaibhriú.

Catagóir an táirge fíniúna

Fíon licéir

Achoimre ar an nasc

Fíon licéir

Is táirge é fíon licéir ar ardchaighdeán ag a bhfuil neart alcóil iarbhír nach lú ná 15 % de réir toirte agus nach mó ná 22 % de réir toirte agus neart alcóil iomlán nach lú ná 17,5 % de réir toirte.

Catagóir an táirge fíniúna

Fíon leathshúilíneach

Achoimre ar an nasc

Ní mór d'fhíon leathshúilíneach ar ardchaighdeán na ceanglais maidir leis an neart alcóil nádúrtha íosta agus an t-íosmheáchan úrfhíona a chomhlíonadh le haghaidh na catagóire ábhartha den chineál fíniúna. Táirgtear é trí choipeadh faoi bhrú nó trí dhé-ocsaíd charbóin inginiúil a chur isteach.

Catagóir an táirge fíniúna

Fíon súilíneach ar ardchaighdeán

Achoimre ar an nasc

Ní mór don bhuntáirge na ceanglais maidir leis an neart alcóil nádúrtha íosta agus an t-íosmheáchan úrfhíona a chomhlíonadh le haghaidh na catagóire ábhartha den chineál fíniúna. Ag brath ar a gcéim fáis agus ar a suíomh, maidir le fíonchaora ó fhíonghoirt roghnaithe a úsáidtear chun bunfhíon a dhéanamh atá beartaithe chun *Sekt* [fíon súilíneach] a tháirgeadh, féadfar iad a bhuain níos luaithe ionas go gcoinneoidh siad saintréith thipiciúil an fhíona shúilínigh ó réigiún sainithe ar bun, i.e. *Sekt b.A* nó *Winzersekt*. Déantar an dara coipeadh ansin ar an mbunfhíon atá beartaithe chun fíon súilíneach a tháirgeadh. Má dhéantar an dara coipeadh sin sa bhuidéal, ní mór 9 mí ar a laghad a bheith sa tréimhse tháirgeachta fhoriomlán. Fíon súilíneach ar ardchaighdeán ó réigiún sainithe, féadfar é a tháirgeadh gan an dara coipeadh freisin.

Catagóir an táirge fíniúna

Úrfhíon fíonchaor leathchoipthe

Achoimre ar an nasc

Maidir le húrfhíon fíonchaor leathchoipthe, ní mór do na fíonchaora a úsáidtear na ceanglais chéanna a chomhlíonadh leis na ceanglais a úsáidtear chun fíon ATFC 'Baden' a tháirgeadh.

11. **Tuilleadh ceanglas is infheidhme**

Teideal an cheanglais/an mhaolaithe

Cigireachtaí oifigiúla (fíon, fíon licéir, fíon leathshúilíneach, fíon súilíneach ar ardchaighdeán)

Creat dlíthiúil

Reachtaíocht náisiúnta

Cineál an cheanglais / an mhaolaithe breise

Forálacha breise a bhaineann le lipéadú

Tuairisc ar an gceanglas/ar an maolú

Chun iad a lipéadú le haon cheann de na téarmaí traidisiúnta dá dtagraítear sa tsonraíocht táirge, ní mór do na fíonta (*Qualitätswein* [fíon ar ardchaighdeán] agus *Prädikatswein* [fíon lena ngabhann gnéithe ar leith]), fíonta licéir (*Qualitätslikörwein* [fíon licéir ar ardchaighdeán]), fíonta leathshúilíneacha (*Qualitätsperlwein b.A.* [fíon ó réigiún sainithe]) agus fíonta súilíneacha ar ardchaighdeán (*Sekt b.A.* [fíon súilíneach ó réigiún sainithe]), cé is moite d'úrfhíon fíonchaor leathchoipthe, pas a fháil i gcigireacht oifigiúil lena mbaineann comhpháirteanna anailíseacha agus céadfacha. Ní mór an uimhir chigireachta a eisítear ('amtliche Prüfungsnummer' nó 'AP-Nummer') a shonrú ar an lipéad. Cuirtear é sin in áit na baiscuimhreach.

Teideal an cheanglais/an mhaolaithe

Téarmaí traidisiúnta (fíon, fíon licéir, fíon leathshúilíneach, fíon súilíneach ar ardchaighdeán agus úrfhíon fíonchaor leathchoipthe)

Creat dlíthiúil

Reachtaíocht náisiúnta

Cineál an cheanglais / an mhaolaithe breise

Forálacha breise a bhaineann le lipéadú

Tuairisc ar an gceanglas/ar an maolú

Ní mór fíon agus táirgí fíona a lipéadú leis an ainm fíona faoi chosaint atá ann cheana, san fhoirm a bhunaítear in Airteagal 119(1), pointe (b)(i) de Rialachán (AE) 1308/2013, as féin nó i gcomhar le ceann de na téarmaí traidisiúnta dá dtagraítear i bpointe 7(a) den tsonraíocht táirge. Tá úsáid na dtéarmaí traidisiúnta a liostaítear i bpointe 7(b) roghnach.

Teideal an cheanglais/an mhaolaithe

Aonaid gheografacha níos lú (fíon, fíon licéir, fíon leathshúilíneach, fíon súilíneach ar ardchaighdeán agus úrfhíon fíonchaor leathchoipthe)

Creat dlíthiúil

Reachtaíocht náisiúnta

Cineál an cheanglais / an mhaolaithe breise

Forálacha breise a bhaineann le lipéadú

Tuairisc ar an gceanglas/ar an maolú

Ní fhéadfar aonaid gheografacha níos lú a léiriú in éineacht leis an ainm fíona faoi chosaint atá ann cheana ach amháin má tá siad le feiceáil i gclár na bhfíonghort.

Soláthraíonn an clár fíonghort liosta d'ainmneacha limistéar, idir fhíonghoirt ar scála mór agus fhíonghoirt aonair agus córais páirceanna neamhfhálaithe is féidir a úsáid mar aonaid gheografacha níos lú. Léirítear leis an gclár teorainneacha na suíomhanna agus na limistéar i dtéarmaí tagairtí cadastracha (aonad cadastrach, fo-aonad cadastrach, córas páirceanna neamhfhálaithe, dáileacht talún) agus tá sé á bhainistiú ag na comhairlí réigiúnacha. Bunaítear agus coinnítear ar bun an clár fíonghort in Baden-Württemberg ar bhonn an chreata dhlíthiúil seo a leanas:

An dlí feidearálach:

— Roinn 23(3) agus (4) den Acht Feidearálach um Fhíon (*Weingesetz*);

— Roinn 29 den Rialachán Feidearálach um Fhíon (*Weinverordnung*);

Dlí Baden-Württemberg:

— Acht Baden-Württemberg um chríochú láithreán agus limistéar agus an clár fíonghort – an tAcht um Fhíonghoirt (*Landesgesetz über die Festsetzung von Lagen und Bereichen und über die Weinbergsrolle – Weinlagengesetz*);

— Roinn 9 den Rialachán ón Aireacht Gnóthaí Tuaithe maidir le clárú láithreán agus limistéar sa chlár fíonghort — an Rialachán maidir le Láithreáin Fíonsaothrúcháin (*Verordnung des Ministeriums Ländlicher Raum über die Eintragung von Lagen und Bereichen in die Weinbergrolle – Weinbergslagenverordnung*);

— Roinn 2(16) de Rialachán Baden-Württemberg maidir le freagrachtaí i réimse na reachtaíochta fíona (*Landesverordnung über Zuständigkeiten auf dem Gebiet des Weinrechts*).

Ní féidir teorainneacha aonad geografach níos lú a athrú ach le toiliú ón eagraíocht inniúil faoi Roinn 22g den Acht Feidearálach um Fhíon (leagan roimhe seo), agus ní mór di fógra a thabhairt don Oifig Fheidearálach um Thalmhaíocht agus Bia faoi aon athrú.

Teideal an cheanglais/an mhaolaithe

Cruth traidisiúnta an bhuidéil (fíon, fíon licéir, fíon leathshúilíneach, fíon súilíneach ar ardchaighdeán agus úrfhíon fíonchaor leathchoipthe)

Creat dlíthiúil

Arna leagan síos ag eagraíocht a bhainistíonn ATFC/TGFC, i gcás ina ndéanann na Ballstáit foráil ina leith.

Cineál an cheanglais / an mhaolaithe breise

Pacáistiú laistigh den limistéar geografach sainithe

Tuairisc ar an gceanglas/ar an maolú

Tuairisc:

Is é an 'Bocksbeutel' [buidéal fíona tathagach] cruth traidisiúnta an bhuidéil:

— de thionscnamh Taubertal agus Schüpfergrund;

— de thionscnamh na gcodanna seo a leanas de bhardasacht Baden-Baden: Neuweier, Steinbach, Umweg agus Varnhalt.

Teideal an cheanglais/an mhaolaithe

Cineálacha fíniúna a bhfuil uimhreacha tréithchineálacha acu (fíon, fíon licéir, fíon leathshúilíneach, fíon súilíneach ar ardchaighdeán agus úrfhíon fíonchaor leathchoipthe)

Creat dlíthiúil

Arna leagan síos ag eagraíocht a bhainistíonn ATFC/TGFC, i gcás ina ndéanann na Ballstáit foráil ina leith.

Cineál an cheanglais / an mhaolaithe breise

Forálacha breise a bhaineann le lipéadú

Tuairisc ar an gceanglas/ar an maolú

Ní fhéadfar ach ainmneacha iarbhír a úsáid ar lipéadú táirgí ATFC 'Baden' a mhargaítear agus léiriú ar an gcineál fíniúna ag gabháil leo. Is féidir cumasc a dhéanamh le tréithchineálacha nua.

I gcás ina ndéantar táirge as fíonchaora ó thréithchineálacha nua go heisiach, ní mór é a mhargú gan an cineál fíniúna a shonrú ar an lipéad.

Teideal an cheanglais/an mhaolaithe

Rialacha táirgeachta (fíon, fíon licéir, fíon leathshúilíneach, fíon súilíneach ar ardchaighdeán agus úrfhíon fíonchaor leathchoipthe)

Creat dlíthiúil

Reachtaíocht náisiúnta

Cineál an cheanglais / an mhaolaithe breise

Maolú maidir le táirgeadh sa limistéar geografach sainithe.

Tuairisc ar an gceanglas/ar an maolú

Qualitätswein [fíon ar ardchaighdeán], *Prädikatswein* [fíon lena ngabhann gnéithe ar leith], *Qualitätsperlwein b.A.* [fíon leathshúilíneach ar ardchaighdeán ó réigiún sainithe], *Sekt b.A.* [fíon súilíneach ó réigiún sainithe], *Qualitätslikörwein* [fíon licéir ar ardchaighdeán] agus *Federweißer* [fíon geal óg] ar a bhfuil an t-ainmniúchán tionscnaimh faoi chosaint 'Baden', is féidir iad a tháirgeadh i gceann de na ceantair thuaithe nó uirbeacha seo a leanas lasmuigh de limistéar an ainmniúcháin tionscnaimh faoi chosaint.

An Bhaváir:

Ceantar tuaithe Aichach-Friedberg, ceantar tuaithe Ansbach, ceantar tuaithe Aschaffenburg, ceantar tuaithe Bamberg, ceantar tuaithe Bayreuth, ceantar tuaithe Erding, ceantar tuaithe Freising, ceantar uirbeach Ingolstadt, ceantar uirbeach Kaufbeuren, ceantar tuaithe Kitzingen, ceantar tuaithe Landsberg am Lech, ceantar tuaithe Landshut, ceantar tuaithe Lindau (Bodensee), ceantar tuaithe Main-Spessart, ceantar tuaithe Miltenberg, ceantar uirbeach München, ceantar tuaithe München, ceantar tuaithe Neustadt an der Aisch-Bad Windsheim, ceantar uirbeach Nuremberg, ceantar tuaithe Regensburg, ceantar tuaithe Schweinfurt, ceantar tuaithe Starnberg, ceantar tuaithe Unterallgäu, ceantar uirbeach Würzburg, ceantar tuaithe Würzburg.

Hessen:

Ceantar tuaithe Bergstraße, ceantar tuaithe Darmstadt-Dieburg, ceantar uirbeach Frankfurt am Main, ceantar tuaithe Lahn-Dill-Kreis, ceantar tuaithe Odenwaldkreis, ceantar tuaithe Offenbach, ceantar tuaithe Rheingau-Taunus-Kreis, ceantar tuaithe Wetteraukreis, ceantar uirbeach Wiesbaden.

Rheinland-Pfalz:

Ceantar tuaithe Ahrweiler, ceantar tuaithe Alzey-Worms, ceantar tuaithe Bad Dürkheim, ceantar tuaithe Bad Kreuznach, ceantar tuaithe Bernkastel-Wittlich, ceantar tuaithe Cochem-Zell, ceantar tuaithe Germersheim, ceantar tuaithe Kaiserslautern, ceantar uirbeach Ludwigshafen am Rhein, ceantar uirbeach Mainz, ceantar tuaithe Mainz-Bingen, ceantar uirbeach Neustadt an der Weinstraße, ceantar tuaithe Rhein-Pfalz-Kreis, ceantar uirbeach Speyer, ceantar tuaithe Südliche Weinstraße, ceantar uirbeach Trier, ceantar tuaithe Trier-Saarburg, ceantar tuaithe Westerwaldkreis, ceantar uirbeach Worms.

Tharla an eisceacht sin le himeacht ama agus is éard is cúis léi struchtúr limistéar fíonsaothrúcháin Baden a chuimsíonn thart ar 400 ciliméadar agus ina bhfuil naoi suíomh atá scaipthe go forleathan. Mar gheall ar dheighilt stairiúil na ndáileachtaí talún, tá sé de shaintréith sa bhfíonsaothrú in Baden freisin gurb ann do líon mór fíonlann beag agus ardleibhéal próiseála comhchoitinne fíonchaor. Dá bhrí sin, uaireanta bíonn an acmhainneacht coinnithe i siléar, stórála agus phróiseála comhchruinnithe go traidisiúnta i saoráidí lárnacha nó speisialaithe agus ní gá go mbeadh sí suite laistigh den limistéar geografach críochaithe.

Is amhlaidh atá, go háirithe, i gcás fíon leathshúilíneach agus fíon súilíneach ar ardchaighdeán, a mbíonn brú, teicneolaíocht coipiúcháin agus buidéalúcháin nó an dara trealamh coipiúcháin speisialaithe ag teastáil chun iad a tháirgeadh. Is amhlaidh atá freisin i gcás fíon licéir, a mbíonn trealamh sonrach teicniúil agus fíoneolaíoch ag teastáil chun é a tháirgeadh. Úsáidtear acmhainneacht choipiúcháin, stórála, fuarúcháin, chobhsúcháin agus bhuidéalúcháin lasmuigh de limistéar ATFC 'Baden' freisin chun fíon agus úrfhíon fíonchaor leathchoipthe a tháirgeadh mar gheall ar struchtúr an táirgeora ar mionscála.

Ceadaítear leis an eisceacht gur féidir leanúint de na traidisiúin táirgthe sin. Thairis sin, ní dhéantar difear do thionscnamh na bhfíonchaor. Ní mór d'fhíonchaora leanúint de bheith ag teacht ón limistéar geografach críochaithe agus ceanglais uile na sonraíochta táirge a chomhlíonadh. Ráthaíonn taifeadadh éigeantach agus rialuithe oifigiúla inrianaitheacht agus comhlíonadh na sonraíochta táirge fiú i gcás ina dtarlaíonn an táirgeadh lasmuigh den limistéar geografach. Dá bhrí sin, ní chuireann an eisceacht leis an limistéar tionscnaimh ach tá feidhm aici go heisiach maidir le céimeanna próiseála iartheachtacha.

Tagairt leictreonach (URL) d'fhoilsiú na sonraíochta táirge

https://www.ble.de/SharedDocs/Downloads/DE/Ernaehrung-Lebensmittel/EU-Qualitaetskennzeichen/Wein/Antraege/Bestimmte_Anbaugebiete/01_Produktspezifiaktion_Anbaugebiete/Produktspezifikation_Baden.pdf?__blob=publicationFile